



Ice Crusher
Briseur de Glace
ES10356

THIS INSTRUCTION BOOKLET CONTAINS **IMPORTANT** SAFETY INFORMATION.
PLEASE READ AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE.

USA office: Fontana

AUS office: Truganina

FRA office: Saint Vigor d'Ymonville

GBR office: FDS Corporation Limited, Unit 4, Blackacre Road, Great Blakenham, Ipswich, IP6 0FL, United Kingdom

EN



Before You Start

- ⚠ Please read all instructions carefully.
- ⚠ Retain instructions for future reference.
- ⚠ Separate and count all parts and hardware.
- ⚠ Read through each step carefully and follow the proper order.
- ⚠ We recommend that, where possible, all items are assembled near to the area in which they will be placed in use, to avoid moving the product unnecessarily once assembled.
- ⚠ Always place the product on a flat, steady and stable surface.
- ⚠ Keep all small parts and packaging materials for this product away from babies and children as they potentially pose a serious choking hazard.

EN



Return / Damage Claim Instructions

- ⚠ **DO NOT discard the box / original packaging.**
In case a return is required, the item must be returned in original box. Without this your return will not be accepted.
- ⚠ **Take a photo of the box markings.**
A photo of the markings (text) on the side of the box is required in case a part is needed for replacement. This helps our staff identify your product number to ensure you receive the correct parts.
- ⚠ **Take a photo of the damaged part (if applicable).**
A photo of the damage is always required to file a claim and get your replacement or refund processed quickly. Please make sure you have the box even if it is damaged.
- ⚠ **Send us an email with the images requested.**
Email us directly from marketplace where your item was purchased with the attached images and a description of your claim.

FR



Avant de Commencer

- ⚠ Veuillez lire attentivement toutes les instructions.
- ⚠ Conservez les instructions pour vous y référer ultérieurement.
- ⚠ Vérifiez toutes les pièces et les accessoires.
- ⚠ Lisez attentivement chaque étape et suivez l'ordre correct.
- ⚠ Nous recommandons que, dans la mesure du possible, tous les produits soient assemblés à proximité de la zone où ils seront utilisés, afin d'éviter tout déplacement inutile du produit une fois assemblé.
- ⚠ Placez toujours le produit sur une surface plane et stable.
- ⚠ Conservez toutes les petites pièces de ce produit et les matériaux d'emballage hors de portée des bébés et des enfants, car ils pourraient présenter un risque d'étouffement.

FR

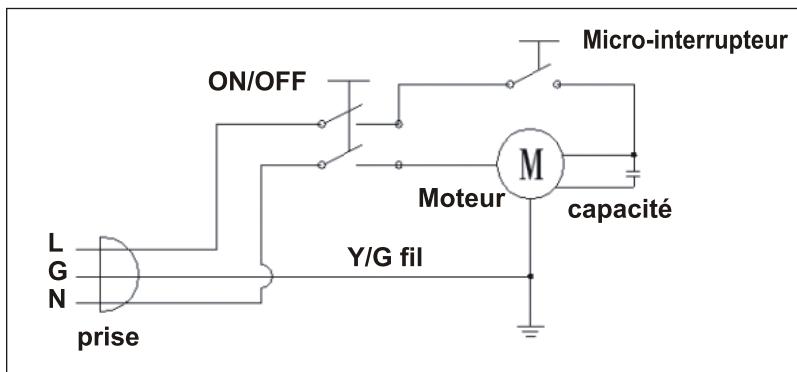


Instructions De Retour / Réclamation De Dommages

- ⚠ **NE PAS jeter la boîte/l'emballage d'origine.**
Dans le cas où un retour est requis, l'article doit être retourné dans sa boîte d'origine. Sans cela, votre retour ne sera pas accepté.
- ⚠ **Prenez une photo des marquages de la boîte.**
Une photo des marquages (texte) sur le côté de la boîte est requise au cas où une pièce serait nécessaire pour le remplacement. Cela aide notre personnel à identifier votre numéro de produit pour s'assurer que vous recevez les bonnes pièces.
- ⚠ **Prenez une photo des dommages (le cas échéant).**
Une photo des dommages est toujours requise pour déposer une réclamation et obtenir rapidement votre remplacement ou votre remboursement. Assurez-vous d'avoir la boîte même si elle est endommagée.
- ⚠ **Envoyez-nous un e-mail avec les images demandées.**
Envoyez-nous un e-mail directement depuis le marché où votre article a été acheté avec les images ci-jointes et une description de votre réclamation.

Circuit

Diagramme



EN

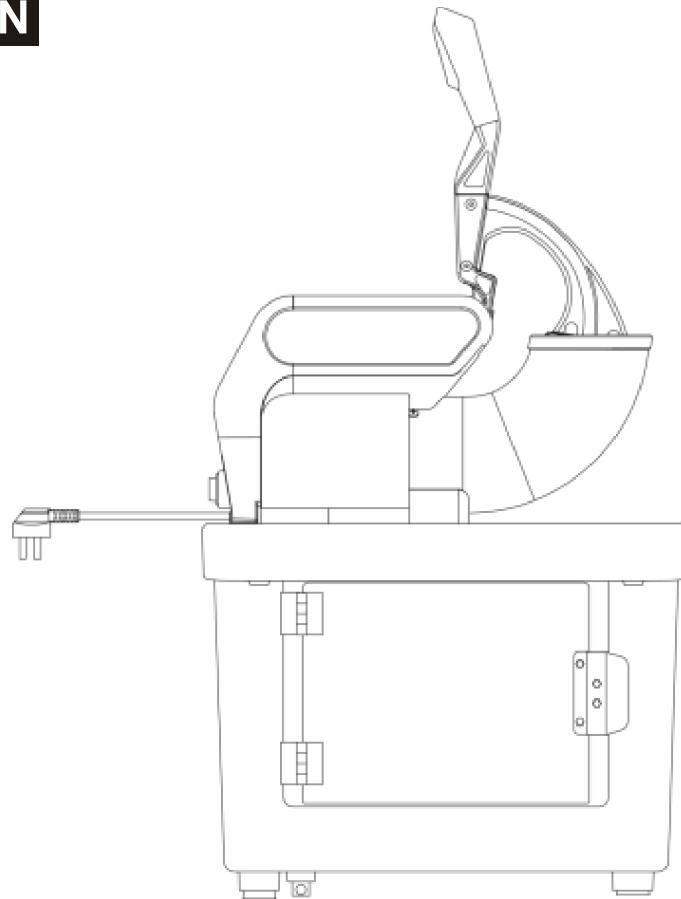


Illustration RoHS

Produit : broyeur à glace						
Catégorie	Pièces	Harmful Substance				
		Pb	Hg	Cd	Cr(VI)	PBB
Matériel	Trémie	○	○	○	○	○
	Vis	○	○	○	○	○
Matériel électrique	Moteur	○	○	○	○	○
	Cordon d'alimentation	○	○	○	○	○
Moule à injection	Coque extérieure	○	○	○	○	✗
	Support interne	○	○	○	○	○
	Pieds en caoutchouc	○	○	○	○	○
Paquet	Attaches de câbles	○	○	○	○	○
	Carton	○	○	○	○	○
	Mousse	○	○	○	○	○
	Sac en PE	○	○	○	○	○
	Étiquette d'Évaluation	○	○	○	○	○
	Manuel d'Instruction	○	○	○	○	○

Product pictures are subject to actual
It is important that you read these instructions carefully
and keep it for future reference.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using electrical appliances, basic safety precautions should be followed to reduce the risk of fire, electric shock and injury to persons or property. Read all instructions before operating the machine for the first time.

Install the machine correctly before using.

- 1.Keep the ice crusher and power cable away from heat sources and hot surfaces.
- 2.To avoid electrical shock, do not place the cord, plug or ice crusher in water or other liquids.
- 3.We do not recommend the use of an extension cord, as it may overheat and become a risk of fire.
- 4.Do not operate appliance with wet hands or operate in a wet working environment.
- 5.Always protect the power cable from undue flexing and wearing –do not allow the cable to hang off edge of the counter or table.
If the supply cord is damaged, do not use the product. Ask qualified technician for help.
- 6.This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience or knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- 7.Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- 8.Do not move the ice crusher while it is switched on.
- 9.Do not leave your ice shaver unattended when power is connected.
- 10.Unplug the ice crusher before cleaning or making any repairs or servicing.
NOTE: strongly recommend to repair the machine by professional technician.
- 11.It's forbidden to pull the cable to unplug the plug, pull the plug is a must.

Nettoyage et entretien du broyeur à glace

1) Nettoyage des pièces internes et externes

Remarque : Débranchez la fiche d'alimentation avant d'effectuer toute procédure de nettoyage ou d'entretien.

N'utilisez pas d'alcool pour nettoyer le broyeur à glace, car cela pourrait fissurer les pièces en plastique.

a) Extérieur

Utilisez un chiffon propre et doux pour essuyer l'extérieur de la machine à glaçons au moins une fois par semaine, puis utilisez un chiffon humide imbibé d'un détergent neutre pour éliminer la graisse ou autres impuretés.

b) Nettoyage de la glacière (après chaque utilisation)

Plongez la glacière dans un mélange de détergent neutre et d'eau pendant au moins 3 minutes, puis rincez à l'eau et séchez.

c) Trémie (après chaque utilisation)

Ouvrez la poignée, laissez-la sécher naturellement, puis fermez-la après séchage. Il y a une lame tranchante à l'intérieur, utilisez-le avec précaution.

Analyse des dysfonctionnements courants

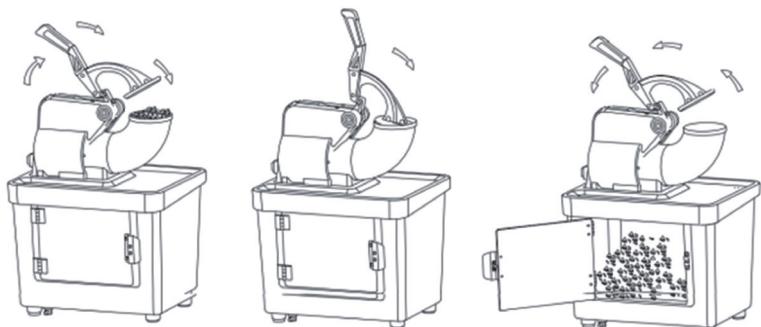
Problèmes	Éléments à vérifier	Causes possibles	Solutions
Ne travaille pas	Cordon d'alimentation	Ne pas brancher ou endommagé	Branchez ou remplacez le cordon d'alimentation
	Prise de courant	La prise est déformée	Changez de prise de courant
	Moteur	Moteur brûlé	Remplacez le moteur
	Source de courant	Interrupteur d'alimentation endommagé	Remplacez l'interrupteur
		Faible tension ou absence de courant	Contactez le service d'alimentation électrique
	Micro-interrupteur	Micro-interrupteur endommagé	Remplacez le micro-interrupteur

Un environnement très humide augmentera le risque de court-circuit ou de choc électrique. En cas de doute, coupez l'alimentation du broyeur à glace.

Veuillez ne pas tirer directement sur le cordon d'alimentation pour éteindre la machine, éteignez la machine à l'aide de l'interrupteur. Le broyeur à glace ne peut pas être utilisé par des enfants ou des personnes handicapées sans la surveillance d'un adulte.

Opération

- Le broyeur à glace est uniquement utilisé pour pilier la glace et ne peut pas être utilisé à d'autres fins.
- Faites fonctionner la machine en suivant les étapes ci-dessous.



Mettez quelques petits glaçons dans la trémie.

Allumez la machine, appuyez sur la poignée pour pilier la glace.

Éteignez la machine, soulevez la poignée. Ouvrez la porte pour sortir la glace pilée.

Préparer le broyeur à glace pour un stockage à long terme

- Éteignez la machine, débranchez le cordon d'alimentation, essuyez l'eau sur le cordon d'alimentation et rassemblez le cordon d'alimentation ;
- Essuyez la surface de la machine et la surface extérieure de la trémie et ouvrez la poignée vers le haut, ce qui favorise la répartition interne de l'humidité ;
- Conservez la machine dans un endroit sûr et hors de portée des enfants et des personnes handicapées.

12.The ice crusher is commercial machine which is intended to be used in staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;

13.Warning: Don't use your ice crusher outdoors. Avoid direct sunlight and make sure that there is at least 15 cm/6" of space between the back and sides of your unit and the wall.

14.Do not tip the machine over.

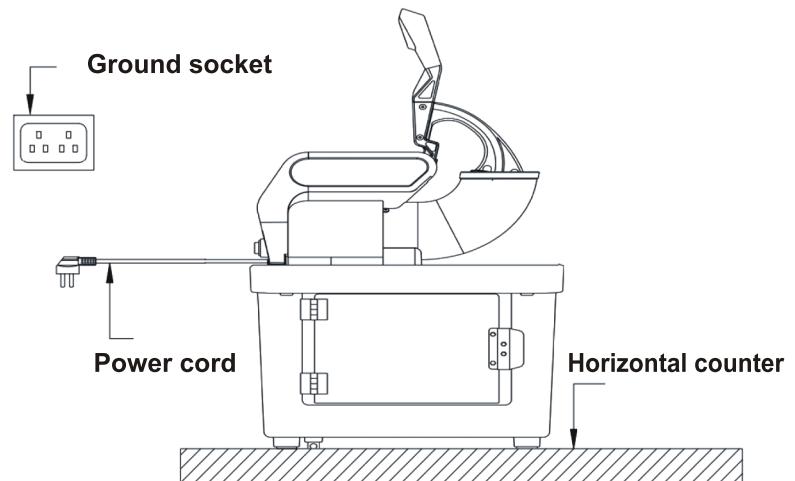
15.The blade must be replaced by original blade.

Warning:

The blade is very sharp, operate with care.

Installation

Install the ice crusher like as below:



NOTE: The ice crusher must be installed by a technician.

Unpack the machine

Remove all exterior and interior packaging materials. Check that the ice box disassembled handle and instruction manual are included. If any parts are missing, please contact our customer service.

Warning:

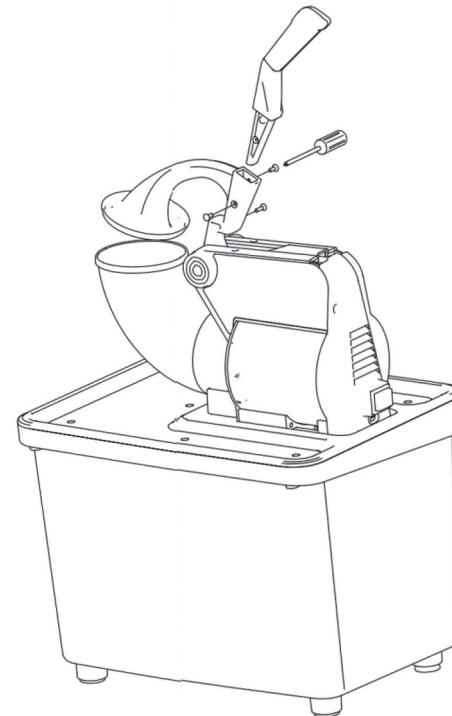
Keep the disableds and children away from the foam and other package materials, which is dangerous.

1. Find a location for your ice crusher where it's protected from direct sunlight and other sources of heat (i.e. stove, furnace, radiator). Place the ice crusher on a level surface. Make sure that there is at least 15 cm/6" of space between the back and sides of your ice crusher and the wall. Don't place anything on your ice crusher.
2. The appliance must be positioned where the plug is accessible.

**NOTE: Improper installation may cause
injury to people or objects.**

1. The socket must be grounded.
2. The fuse on the PCB must be >10A, if change, must be operated by a technician.
3. If the power cord need to change, must be operated by a technician.
4. Voltage fluctuation can't be exceed $\pm 10\%$ than rated voltage, or a voltage stabilizer is needed.

Installation de la poignée



Vissez fermement la poignée.

Instruction d'opération

Votre broyeur à glace sert à broyer des petits glaçons.

Nettoyez l'intérieur avec de l'eau tiède et un chiffon doux, la lame est très tranchante, utilisez avec précaution.

Ne versez pas d'eau directement dans la trémie pour la nettoyer, ce qui endommagerait le moteur. Débranchez le broyeur à glace avant de le nettoyer

L'utilisation de tout appareil doit suivre des directives de base, notamment :

Déballez la machine

Retirez tous les matériaux d'emballage extérieurs et intérieurs. Vérifiez que la poignée démontée de la glacière et le manuel d'instructions sont inclus. S'il manque des pièces, veuillez contacter notre service client.

Attention :

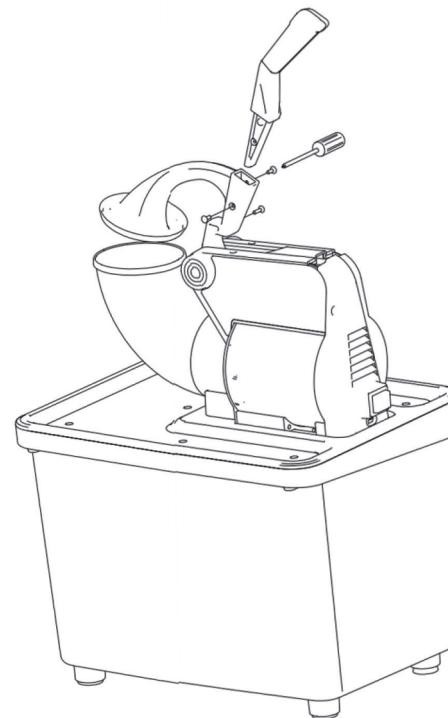
Tenez les personnes handicapées et les enfants éloignés de la mousse et des autres matériaux d'emballage, ce qui est dangereux.

1. Trouvez un emplacement pour votre broyeur à glace où il est protégé de la lumière directe du soleil et d'autres sources de chaleur (c'est-à-dire une cuisinière, un four, un radiateur). Placez le broyeur à glace sur une surface plane. Assurez-vous qu'il y a au moins 15 cm d'espace entre l'arrière et les côtés de votre broyeur à glace et le mur. Ne placez rien sur votre broyeur à glace.
2. L'appareil doit être placé là où la fiche est accessible.

REMARQUE : Une installation incorrecte peut causer des blessures aux personnes ou aux objets.

1. La prise doit être mise à la terre.
2. Le fusible sur le PCB doit être > 10 A, en cas de changement, il doit être utilisé par un technicien.
3. Si le cordon d'alimentation doit être changé, il doit être utilisé par un technicien.
4. La fluctuation de tension ne peut pas dépasser ± 10 % de la tension nominale, ou un stabilisateur de tension est nécessaire.

Handle installation



Screw down the handle tightly.

Operation instruction

Your ice crusher is used to crush small ice cubes.

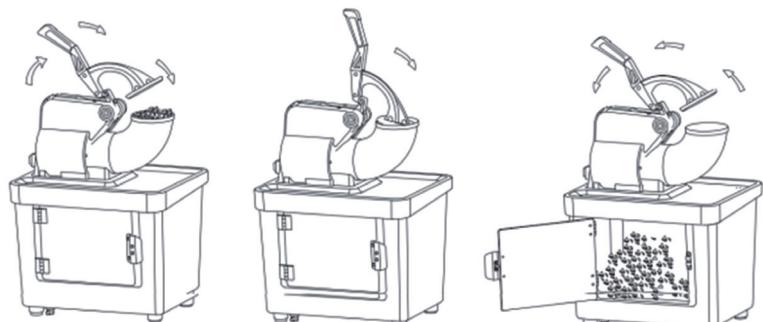
Clean the interior with lukewarm water and a soft cloth, the blade is very SHARP, operate with care.

Don't pour water directly in the hopper to clean which will damage the motor. Unplug the ice crusher before cleaning

The use of any appliance must follow basic guidelines, in particular:
 High humidity environment will increase the risk of short circuit or electric shock. If in doubt, cut off the power of the ice crusher.
 Please do not directly pull down the power cord to turn off the machine, turn off the machine by the switch.
 The ice crusher cannot be used by children or disabilities without adult supervision.

Operation

- The ice crusher is only used to crush ice, can't be used for other purpose.
- Operate the machine follow the steps as below.



Put some small ice cubes into hopper.

Turn on the machine, press the handle down to crush ice.

Turn off the machine, lift up the handle. Open the door to take the crushed ice out.

Preparing the ice crusher for long-term storage

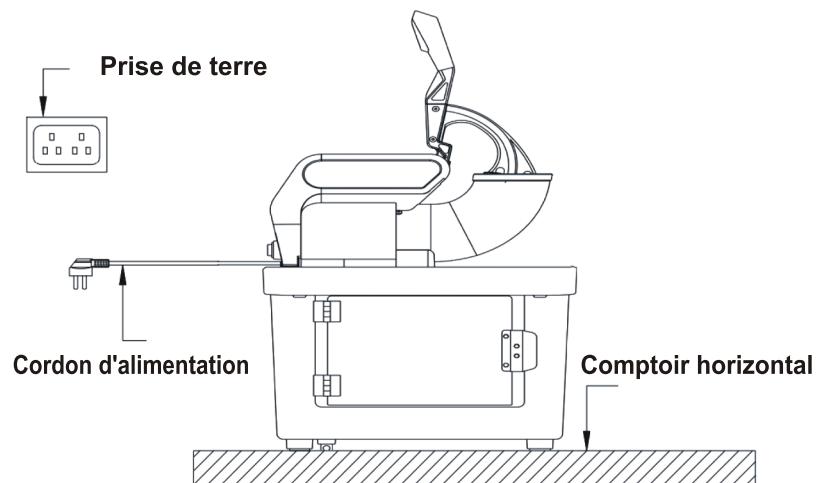
- Turn off the machine, unplug the power cord, wipe off the water on the power cord, and gather the power cord up;
- Wipe the surface of the machine and the outer surface of the hopper, and open the handle upwards, which is conducive to the internal moisture distribution;
- Keep the machine in a safe place and keep it out of reach of children and disabilities.

- Le broyeur à glace est une machine commerciale destinée à être utilisée dans les cuisines du personnel des magasins, bureaux et autres environnements de travail ;
- Avertissement : N'utilisez pas votre broyeur à glace à l'extérieur. Évitez la lumière directe du soleil et assurez-vous qu'il y a au moins 15 cm d'espace entre l'arrière et les côtés de votre appareil et le mur.
- Ne renversez pas la machine.
- La lame doit être remplacée par la lame d'origine.

Avertissement :
La lame est très tranchante, à utiliser avec précaution.

Installation

Installez le broyeur à glace comme ci-dessous :



REMARQUE : Le broyeur à glace doit être installé par un technicien.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Lors de l'utilisation d'appareils électriques, des précautions de sécurité de base doivent être suivies pour réduire le risque d'incendie, de choc électrique et de blessures corporelles ou matérielles. Lisez toutes les instructions avant d'utiliser la machine pour la première fois.

Installez correctement la machine avant de l'utiliser.

1. Gardez le broyeur à glace et le câble d'alimentation éloignés des sources de chaleur et des surfaces chaudes.
2. Pour éviter les chocs électriques, ne placez pas le cordon, la fiche ou le broyeur à glace dans l'eau ou d'autres liquides.
3. Nous ne recommandons pas l'utilisation d'une rallonge, car elle pourrait surchauffer et présenter un risque d'incendie.
4. N'utilisez pas l'appareil avec les mains mouillées et ne l'utilisez pas dans un environnement de travail humide.
5. Protégez toujours le câble d'alimentation contre toute flexion et usure excessives – ne laissez pas le câble pendre du bord du comptoir ou de la table.
Si le cordon d'alimentation est endommagé, n'utilisez pas le produit. Demandez de l'aide à un technicien qualifié.
- 6.Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou un manque d'expérience ou de connaissances, à moins qu'elles n'aient reçu une supervision ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.
7. Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
8. Ne déplacez pas le broyeur à glace lorsqu'il est allumé.
9. Ne laissez pas votre rasoir à glace sans surveillance lorsque l'alimentation est connectée.
10. Débranchez le broyeur à glace avant de le nettoyer ou d'effectuer toute réparation ou entretien.
REMARQUE : Il est fortement recommandé de réparer la machine par un technicien professionnel.
11. Il est interdit de tirer sur le câble pour débrancher la fiche, il est indispensable de retirer la fiche.

Cleaning and maintenance of ice crusher

1) Cleaning of internal and external parts

Note: Unplug the power plug before performing any cleaning or maintenance procedures.

Do not use alcohol to clean the ice crusher, as this may cause plastic parts to crack.

a) exterior

Use a clean, soft cloth to wipe the outside of the ice machine at least once a week, and then use a damp cloth moistened with a neutral detergent to remove grease or other impurities.

b) Ice box cleaning (after each use)

Immerse the ice box in a mixture of neutral detergent and water for at least 3 minutes, then rinse with water and dry.

c) Hopper (after each use)

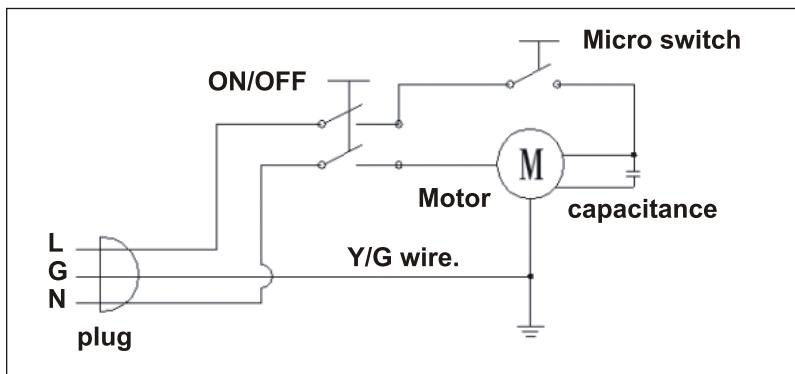
Open the handle, allow it to dry naturally, and then close it after drying. There is a sharp blade inside, operate with care.

Common malfunction analysis

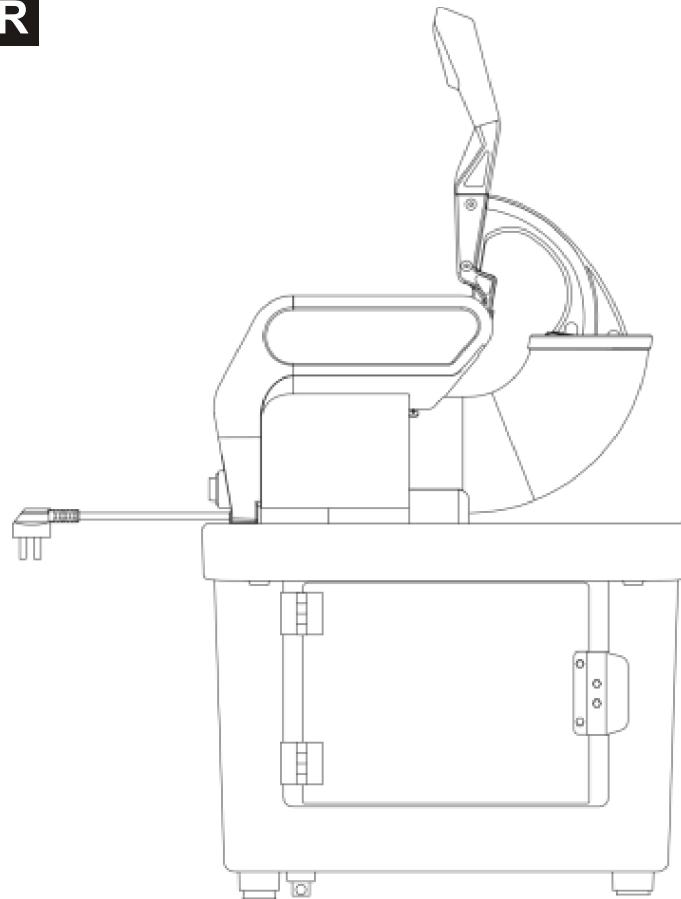
Issues	Check items	Possible causes	Solutions
Don't work	Power cord	Don't plug in or damaged	Plug in or replace the power cord
	Socket	Socket is out of shape	Change another socket
	Motor	Motor burnt	Replace the motor
	Power supply	Power switch damaged	Replace the switch
		Low voltage or no power	Contact power supply department
	Micro switch	Micro switch damaged	Replace the micro switch

Circuit

diagram



FR



RoHS Illustration

Product: ice crusher							
Category	Parts	Harmful Substance					
		Pb	Hg	Cd	Cr(VI)	PBB	PBDE
Category	Hopper	○	○	○	○	○	○
	Screw	○	○	○	○	○	○
Category	Motor	○	○	○	○	○	○
	Power cord	○	○	○	○	○	○
Category	Out shell	○	○	○	○	✗	✗
	Internal support	○	○	○	○	○	○
	Rubber feet	○	○	○	○	○	○
Category	Cable ties	○	○	○	○	○	○
	Carton	○	○	○	○	○	○
	Foam	○	○	○	○	○	○
	PE bag	○	○	○	○	○	○
	Rating Label	○	○	○	○	○	○
	Instruction Manual	○	○	○	○	○	○

Les photos des produits sont soumises à la réalité
Il est important de lire attentivement ces instructions et de les conserver pour référence future.